



KUNDMACHUNG

Befristete Anstellung einer/s Köchin/Kochs in der 4. Funktionsebene, mit 65,79% Teilzeit (= 25 Wochenstunden), für den Kindergarten in Gummer, der deutschen Sprachgruppe vorbehalten

Besetzung einer freien Stelle

Die Gemeinde Karneid sucht für den Kindergarten in Gummer eine/n Köchin/Koch in der 4. Funktionsebene, mit 65,79% Teilzeit (= 25 Wochenstunden), für die Besetzung einer freien Stelle.

Arbeitsbeginn: 01.09.2026

Zugangsvoraussetzungen:

- Abschluss der Mittelschule sowie zusätzlich Lehrabschlusszeugnis als Koch und zusätzlich mindestens eine dreijährige Berufserfahrung
- Zweisprachigkeitsnachweis A2 (ehemals D)

Entlohnung: gemäß Gehaltsabkommen der Gemeindebediensteten, 4. Funktionsebene – 65,79% Teilzeit.

Termin für die Einreichung der Gesuche: schriftlich **innerhalb Donnerstag, 11. Juni 2026, 12:00 Uhr**, berücksichtigt werden nur jene Gesuche mit unterschriebenem **Curriculum vitae**, die innerhalb dieser Frist im Protokollamt der Gemeinde Karneid eingehen. Die Gesuche auf stempelfreiem Papier sind zu richten an: Gemeinde Karneid, Kuntersweg 2, 39053 Kardaun oder PEC-Adresse: karneid.cornedo@legalmail.it

Dem Gesuch ist die Bescheinigung der Zugehörigkeit oder Zuordnung zu einer der drei Sprachgruppen in Original in einem verschlossenen Umschlag beizulegen (die Bescheinigung hat eine Gültigkeit von 6 Monaten ab Ausstellungsdatum).

Bei Einlangen mehrerer Ansuchen, erfolgt die **Bewertung** ausschließlich aufgrund eines **Auswahlverfahrens (Kolloquium)**. Es wird eine Rangordnung gemäß geltender Personaldienstordnung erstellt.

AVVISO

Assunzione a tempo determinato di un/a cuoco/a nella 4° qualifica funzionale con part-time al 65,79% (= 25 ore settimanali) per la scuola materna a San Valentino, riservato al gruppo linguistico tedesco

occupazione di un posto libero

Il Comune di Cornedo all'Isarco assume per la scuola materna a San Valentino un/a cuoco/a nella 4° qualifica funzionale con part-time al 65,79% (= 25 ore settimanali), per l'occupazione di un posto libero.

Inizio del servizio: 01.09.2026

Requisiti d'accesso:

- diploma di scuola media inferiore, nonché diploma di fine apprendistato quale cuoco/a nonché esperienza professionale almeno triennale
- attestato di conoscenza delle due lingue A2 (ex D)

Retribuzione: in base all'accordo di comparto per dipendenti comunali corrispondente alla 4^a qualifica funzionale – part-time al 65,79%.

Termine per l'inoltro della domanda: entro giovedì, 11 giugno 2026, ore 12, vengono prese in considerazione solo le domande con sottofirmato **Curriculum vitae** pervenute all'ufficio protocollo del Comune di Cornedo all'Isarco entro il tempo fissato. Le domande su carta esente da bollo sono da indirizzare al: Comune di Cornedo all'Isarco, via Kunter 2, 39053 Cardano oppure indirizzo PEC: karneid.cornedo@legalmail.it

Deve essere allegato il certificato di appartenenza o di aggregazione ad uno dei gruppi linguistici in originale in busta chiusa alla domanda d'ammissione (il certificato non ha validità oltre sei mesi dalla data di rilascio).

Se vengono presentate più domande, la **valutazione verrà eseguita tramite selezione (colloquio)**. Viene formata una graduatoria in base al regolamento organico per il personale vigente.

DER BÜRGERMEISTER IL SINDACO

- Albin Kofler -

Kardaun, 08.05.2026

Cardano, 08.05.2026

An der Amtstafel der Gemeinde ausgehängt vom _____ bis _____

Publicato all'Albo del Comune dal _____ al _____

Gemeinde Karneid:

Kuntersweg 2 - 39053 Kardaun - Tel. 0471/361300 – Fax 0471/361399
Steuernummer: 80013950219 - MwSt. Nr.: 00617120217
E-Mail: info@gemeinde.karneid.bz.it - www.gemeinde.karneid.bz.it
Zertifiziertes E-Mail: karneid.cornedo@legalmail.it

Personalamt Tel: 0471/361322 – petra.pomella@gemeinde.karneid.bz.it

Comune Cornedo all'Isarco:

Via Kunter 2 - 39053 Cardano – tel. 0471/361300 – Fax 0471/361399
Codice fiscale: 80013950219 - Partita IVA: 00617120217
E-Mail: info@comune.cornedo.bz.it - www.comune.cornedo.bz.it
Posta elettronica certificata: karneid.cornedo@legalmail.it

Ufficio personale: Tel. 0471/361322 – petra.pomella@comune.cornedo.bz.it